

## Aufbruch im Norden dokumentiert

„Aufbruch im Norden. Die friedliche Revolution in Mecklenburg-Vorpommern 1989/90“ ist eine Wanderausstellung überschrieben, die vom 20. bis zum 29. Juli in der Rathaushalle zu sehen sein wird. Die Exposition der Landeszentrale für politische Bildung Mecklenburg-Vorpommern und der Landesbeauftragten für Mecklenburg-Vorpommern für die Unterlagen des Staatssicherheitsdienstes der ehemaligen DDR stellt anhand von Fotos, Dokumenten und Texten die regionalen Ereignisse in den damaligen Bezirken Neubrandenburg, Rostock und Schwerin dar. Auf zwölf Tafeln, die einer Menschenkette nachempfunden sind, werden exemplarisch Ursprünge, Verlauf, Akteure und Ergebnisse der Friedlichen Revolution 1989/90 dokumentiert. Die Rathaushalle ist Montag bis Freitag von 8 bis 18 Uhr geöffnet.

Weitere Informationen über das Internetportal [www.friedliche-revolution-1989.de](http://www.friedliche-revolution-1989.de).

## Malerische Landschaft

### Spaziergang durch den IGA-Park im Schmarl



Ein Blick in malerische Landschaft des IGA-Parks am Ufer der Warnow. Das Areal öffnet täglich von 9 bis 18 Uhr. Ein Besuch im Park kostet einen Euro. Foto: Kerstin Kanaa

In dieser Ausgabe lesen Sie:

- Ausschreibung Künstlerstipendium - Seite 3
- Sitzungen der Ortsbeiträge auf einen Blick - Seite 7

Die nächste Ausgabe des Städtischen Anzeigers erscheint am 29. Juli 2009.

## Gäste aus China im Rathaus

Eine Delegation aus dem chinesischen Haikou weilte kürzlich zu einem zweitägigen Besuch in Rostock. Die Vertreter aus Politik und Tourismus interessierten sich vor allem für Rostock als Wirtschaftsstandort. OB Roland Methling empfing die Delegation im Rathaus. Sie trugen sich in das Gästebuch der Hansestadt ein. Darüber hinaus standen ein Besuch der Rostocker Straßenbahn AG und der Warnemünder Woche auf dem Plan. Haikou ist die Hauptstadt der chinesischen Tropeninsel Hainan.

## Ausstellung zum Architekturpreis

Das Kolumbarium auf dem Neuen Friedhof in Rostock ist kürzlich mit dem 7. Rostocker Architekturpreis geehrt worden. Der Rostocker Architektin Barbara Hass war es gelungen, zeitgemäße Architektur von hoher Qualität schaffen, hieß es in der Laudatio.

Den Auftrag für eine Aufbewahrungshalle von Urnen hatte das Amt für Stadtgrün, Naturschutz und Landschaftspflege erteilt. Überreicht wurde der Preis durch Rostocks Senator für Bau und Umwelt, Holger Matthäus, der als Mitglied der Jury gemeinsam mit sechs weiteren Fachleuten

über insgesamt elf eingereichte Arbeiten zu entscheiden hatte. Eine Ausstellung aller Teilnehmer einschließlich der Preisträgerin wird noch bis zum 31. Juli im Erdgeschoss des Hauses des Bauwesens am Holbeinplatz gezeigt.

Von Montag bis Freitag ist eine Besichtigung von 8 bis 16 Uhr, dienstags bis 17.30 Uhr und freitags bis 13 Uhr möglich. Das Kolumbarium auf dem Neuen Friedhof Rostock war im November 2008 seiner Bestimmung übergeben worden. Das lateinische Wort Kolumbarium bedeutet Taubenschlag.

## „Evershagen bewegt sich“

### Buntes Stadtteilstfest der besonderen Art am 17. Juli

Schon zum 8. Mal startet am 17. Juli der Aktionstag „Evershagen bewegt sich“. Seit 2008 werden unter diesem Thema der traditionellen Bewegungstag in allen Schulen und Kitas und das Stadtteilstfest miteinander verbunden. Im Pilotprojekt „Evershagen - kinderfreundlicher Ortsteil“ haben alle Schulen und Kitas und der Stadtteil gemeinsam ein attraktives Programm auf die Beine gestellt. Beteiligt waren auch traditionell Schüler, die Ideen einbringen und selbst umsetzen werden.

Am Vormittag starten der Cup der Nationen sowie Sport- und Bewegungsangebote für Jung

und Alt auf Sportplätzen, Schulhöfen, in Turnhallen sowie auf dem Gelände der Kitas. Jede Schule bereitet ein gesundes Frühstück zur Pausenversorgung vor. Die Akteure wollen damit das kommunale Konzept „Kindergesundheitsziele in Rostock bis 2010“ umsetzen. Von 14 bis 18 Uhr halten die Akteure auf dem Schulcampus rund um die Ehm-Welk-Schule und das Ostseegymnasium ein Familienprogramm unter anderem mit musikalischen Darbietungen, Stadtteil-Quiz sowie Überraschungen für Kinder und Erwachsene bereit. Kooperationspartner sind seit Jahren das

Gesundheitsamt der Hansestadt Rostock, die Rostocker Sportjugend, der Landesturnverband M-V und die Polizeiinspektion Rostock. Unterstützt wird „Evershagen bewegt sich“ durch die Galeria Kaufhof, WIRO, die Wohnungsgenossenschaften Warnow, Union, Neptun und Schifffahrt/Hafen sowie die Rostocker Stadtwerke AG, die Ostseesparkasse und den Ortsbeirat. Eröffnet wird der Tag um 9 Uhr auf dem Schulcampus mit einem gemeinsamen Frühsport. Dazu sind alle eingeladen, die sich davon überzeugen wollen, dass sich in Evershagen wirklich etwas bewegt hat.

## Öffentliche Bekanntmachung des Amtes für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock über das Ausliegen einer Mitteilung für Herrn Bernd Dedow, geb. am 03.08.1956

Gemäß § 7 des Gesetzes zur Sicherung des Unterhaltes von Kindern alleinstehender Mütter und Väter durch Unterhaltsvorschlüsse oder -ausfallleistungen (Unterhaltsvorschussgesetz) vom 23. Juli 1979 in Verbindung mit dem § 108 des Verwaltungsverfahrensgesetzes - und Vollstreckungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (Landesverwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG Mecklenburg-Vorpommern) vom 10.08.

1998 wird bekanntgegeben, dass eine Mitteilung für

**Herrn Bernd Dedow**

im Amt für Jugend und Soziales, Neuer Markt 3, 18055 Rostock, Zimmer 260, zur Abholung bereit liegt. Die Abholung kann nur durch **Herrn Dedow persönlich** oder durch eine von ihm bevollmächtigte Person erfolgen. Bei der Abholung durch eine bevoll-

mächtigte Person ist eine Vollmacht vorzulegen. Die öffentliche Bekanntmachung ist befristet. Sie beginnt am Tage dieser Bekanntmachung und endet 14 Tage nach der Bekanntgabe. Danach gilt die Mitteilung auf dem Wege der öffentlichen Zustellung als bekanntgegeben.

Im Auftrag

**Wolf  
Amt für Jugend und Soziales**

## Öffentliche Bekanntmachung des Amtes für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock über das Ausliegen einer Mitteilung für Herrn Michail Romanov, geb. am 12.01.1960

Gemäß § 7 des Gesetzes zur Sicherung des Unterhaltes von Kindern alleinstehender Mütter und Väter durch Unterhaltsvorschlüsse oder -ausfallleistungen (Unterhaltsvorschussgesetz) vom 23. Juli 1979 in Verbindung mit dem § 108 des Verwaltungsverfahrensgesetzes - und Vollstreckungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (Landesverwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG Mecklenburg-Vorpommern) vom 10.08.

1998 wird bekanntgegeben, dass eine Mitteilung für

**Herrn Michail Romanov**

im Amt für Jugend und Soziales, H.-Fallada-Str. 1, 18069 Rostock, Zimmer 321, zur Abholung bereit liegt. Die Abholung kann **nur durch Herrn Romanov persönlich** oder durch eine von ihm bevollmächtigte Person erfolgen. Bei der Abholung durch eine bevoll-

mächtigte Person ist eine Vollmacht vorzulegen. Die öffentliche Bekanntmachung ist befristet. Sie beginnt am Tage dieser Bekanntmachung und endet 14 Tage nach der Bekanntgabe. Danach gilt die Mitteilung auf dem Wege der öffentlichen Zustellung als bekanntgegeben.

Im Auftrag

**Abel  
Amt für Jugend und Soziales**

## Öffentliche Bekanntmachung des Amtes für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock über das Ausliegen einer Mitteilung für Herrn Tien Dung Le, geb. am 12.07.1965

Gemäß § 7 des Gesetzes zur Sicherung des Unterhaltes von Kindern alleinstehender Mütter und Väter durch Unterhaltsvorschlüsse oder -ausfallleistungen (Unterhaltsvorschussgesetz) vom 23. Juli 1979 in Verbindung mit dem § 108 des Verwaltungsverfahrensgesetzes - und Vollstreckungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (Landesverwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG Mecklenburg-Vorpommern) vom 10.08.

1998 wird bekanntgegeben, dass eine Mitteilung für

**Herrn Tien Dung Le**

im Amt für Jugend und Soziales, Neuer Markt 3, 18055 Rostock, Zimmer 241, zur Abholung bereit liegt. Die Abholung kann **nur durch Herrn Tien Dung Le persönlich** oder durch eine von ihm bevollmächtigte Person erfolgen. Bei der Abholung durch eine bevoll-

mächtigte Person ist eine Vollmacht vorzulegen. Die öffentliche Bekanntmachung ist befristet. Sie beginnt am Tage dieser Bekanntmachung und endet 14 Tage nach der Bekanntgabe. Danach gilt die Mitteilung auf dem Wege der öffentlichen Zustellung als bekanntgegeben.

Im Auftrag

**Hauschild  
Amt für Jugend und Soziales**

## Öffentliche Bekanntmachung des Amtes für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock über das Ausliegen einer Mitteilung für Herrn Xuan Bac Nguyen, geb. am 12.12.1963

Gemäß § 7 des Gesetzes zur Sicherung des Unterhaltes von Kindern alleinstehender Mütter und Väter durch Unterhaltsvorschlüsse oder -ausfallleistungen (Unterhaltsvorschussgesetz) vom 23. Juli 1979 in Verbindung mit dem § 108 des Verwaltungsverfahrensgesetzes - und Vollstreckungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (Landesverwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG Mecklenburg-Vorpommern) vom 10.08.

1998 wird bekanntgegeben, dass eine Mitteilung für

**Herrn Xuan Bac Nguyen**

im Amt für Jugend und Soziales, Neuer Markt 3, 18055 Rostock, Zimmer 241, zur Abholung bereit liegt. Die Abholung kann **nur durch Herrn Xuan Bac Nguyen persönlich** oder durch eine von ihm bevollmächtigte Person erfolgen. Bei der Abholung durch eine

bevollmächtigte Person ist eine Vollmacht vorzulegen. Die öffentliche Bekanntmachung ist befristet. Sie beginnt am Tage dieser Bekanntmachung und endet 14 Tage nach der Bekanntgabe. Danach gilt die Mitteilung auf dem Wege der öffentlichen Zustellung als bekanntgegeben.

Im Auftrag

**Hauschild  
Amt für Jugend und Soziales**

## Öffentliche Bekanntmachung über das Nachrücken einer Ersatzperson in die 5. Bürgerschaft der Hansestadt Rostock

Die durch den Gemeindevwahlausschuss am 11. Juni 2009 festgestellte gewählte Bewerberin der 5. Bürgerschaft der Hansestadt Rostock

Frau Franziska Vorpahl

hat die Wahl nicht angenommen.

Gemäß § 54 Abs. 1 Kommunalwahlgesetz für das Land Mecklenburg-Vorpommern (Kommunalwahlgesetz - KWG M-V) in der Fassung der Bekanntmachung vom 13. Oktober 2003 (GVOBl. M-V S. 458), zuletzt geändert durch Artikel 3 des Gesetzes zur Änderung von Vorschriften den Verfassungsschutz betreffend vom 28. Januar 2009 (GVOBl. M-V S. 82) geht der Sitz auf die nächste Ersatzperson des Wahlvorschlages der

Nationaldemokratischen Partei Deutschlands (NPD) für den Wahlbereich 3 über.

Im vorliegenden Fall handelt es sich um

**Herrn David Petereit  
wohnhaft in Rostock.**

Gegen diese Feststellung kann jeder Wahlberechtigte und die Rechtsaufsichtsbehörde binnen einer Ausschlussfrist von zwei Wochen nach dieser Bekanntmachung schriftlich oder zur Niederschrift unter Angabe der Gründe Einspruch beim Gemeindevwahlleiter einlegen.

Rostock, 15. Juli 2009

**Robert Stach  
Gemeindevwahlleiter**

## Öffentliche Bekanntmachung des Amtes für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock über das Ausliegen einer Mitteilung für Herrn Sören Ladwig, geb. am 22.06.1977

Gemäß § 7 des Gesetzes zur Sicherung des Unterhaltes von Kindern alleinstehender Mütter und Väter durch Unterhaltsvorschlüsse oder -ausfallleistungen (Unterhaltsvorschussgesetz) vom 23. Juli 1979 in Verbindung mit dem § 108 des Verwaltungsverfahrensgesetzes - und Vollstreckungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern (Landesverwaltungsverfahrensgesetz - VwVfG Mecklenburg-Vorpommern) vom 10.08.1998 wird bekanntgegeben, dass eine Mitteilung für

**Herrn Sören Ladwig**

im Amt für Jugend und Soziales, Neuer Markt 3, 18055 Rostock,

Zimmer 260, zur Abholung bereit liegt. Die Abholung kann nur durch **Herrn Ladwig persönlich** oder durch eine von ihm bevollmächtigte Person erfolgen. Bei der Abholung durch eine bevollmächtigte Person ist eine Vollmacht vorzulegen. Die öffentliche Bekanntmachung ist befristet. Sie beginnt am Tage dieser Bekanntmachung und endet 14 Tage nach der Bekanntgabe. Danach gilt die Mitteilung auf dem Wege der öffentlichen Zustellung als bekanntgegeben.

Im Auftrag

**Wolf  
Amt für Jugend und Soziales**

**Städtischer  
ANZEIGER**

**Amts- und Mitteilungsblatt  
der Hansestadt Rostock**

**Herausgeberin:**  
Hansestadt Rostock  
Pressestelle, Neuer Markt 1  
18050 Rostock  
Telefon 381-1417  
Telefax 381-9130  
staedtischer.anzeiger@rostock.de  
www.staedtischer-anzeiger.de

**Verantwortlich:**  
Ulrich Kunze

**Redaktion**  
Kerstin Kanaa

**Layout:**  
Petra Basedow

**Druck:**  
Ostsee-Zeitung GmbH & Co. KG  
Richard-Wagner-Straße 1a,  
18055 Rostock

**Verteilung:**  
kostenlos an alle Haushalte der  
Hansestadt Rostock i.d.R. als Beilage  
des Ostsee-Anzeigers.  
Auflage 112.793 Exemplare  
Der „Städtische Anzeiger“ erscheint  
in der Regel 14-täglich. Änderungen  
werden vorher angekündigt  
Redaktionsschluss eine Woche vorher

**Anzeigen und Beratung:**  
Dagmar Dankert  
Telefon 0381 365-852  
0174 9493774  
Telefax 0381 365-736

E-Mail:  
dagmar.dankert@ostsee-zeitung.de  
Mv Media GmbH & Co. KG  
„Städtischer Anzeiger“  
R.-Wagner-Str. 1a, 18055 Rostock  
keine Gewähr.



## Öffentliche Bekanntmachung über die Sitzung des Kreiswahlausschusses des Bundestagswahlkreises 14 für die Wahl zum 17. Deutschen Bundestag am 27. September 2009

### Zulassung der eingereichten Kreiswahlvorschläge

In öffentlicher Sitzung wird gemäß § 10 Abs. 1 Bundeswahlgesetz (BWG) in Verbindung mit § 26 BWG über die Zulassung oder Zurückweisung der

eingereichten Kreiswahlvorschläge entschieden. Die Sitzung des Kreiswahlausschusses findet statt am Freitag, 31. Juli 2009, 14 Uhr, im Historischen Rathaus, Beratungsraum 2, Neuer Markt 1, 18055 Rostock. Jedermann hat Zutritt zur Sitzung. Alle Interessierten sind

eingeladen.

Rostock, 15. Juli 2009

**Bettina Bestier**  
Stellvertreterin des  
Kreiswahlleiters

Am 27. Juni 2009 ist nach langer, schwerer Krankheit unsere Kollegin aus dem Opernchor

### Frau Christiane Lollies

verstorben.

Frau Lollies war als Sängerin im Opernchor des Volkstheaters Rostock seit 1986 an unserem Haus.

Sie war eine von allen Mitarbeitern geschätzte Kollegin, deren Andenken wir in Ehren halten werden.

**Volkstheater Rostock**

### Bereich Unterhalts- vorschuss des Regional- büros Nordost vorüber- gehend geschlossen

In der Woche vom 27. bis 31. Juli 2009 bleibt der Bereich Unterhaltsvorschuss des Regionalbüros Nordost in der J.-Nehru-Straße 22 aus technischen Gründen geschlossen. Die nächste Sprechstunde findet am 3. August 2009 statt.

### Hallenschwimmbad „Neptun“ ab 18. Juli mit Sommerreparaturzeit

Auf Grund der diesjährigen Sommerreparaturzeit schließt das Hallenschwimmbad „Neptun“ vom 18. Juli bis 30. August 2009, teilt das Amt für Schule und Sport mit. Öffentliches Schwimmen wird in der 25 Meter Halle und in der Lehrschwimmhalle wieder ab 31. August zu den bekannten Zeiten angeboten.

### BESCHRÄNKTE AUSSCHREIBUNG NACH ÖFFENTLICHEM TEILNAHMEWETTBEWERB

gemäß VOL/A § 17 Punkt 2

1. **Vergabestelle** WIRO Wohnen in Rostock, Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock, ☎ (0381) 4567-0
2. **Vergabe - Nr.:** TW - 063
3. **Vergabeart:** **Beschränkte Ausschreibung nach öffentlichem Teilnahmewettbewerb VOB/A**
4. **Ausführungsort:** **Stadtgebiet Rostock**
5. **Ausführungszeit:** **01.10.2009 - 30.09.2010**
6. **Art und Umfang der Leistung:** **Rahmenvertrag je Gewerk im Rahmen der laufenden Kleininstandhaltung**  
**Los 1 - Graffiti-Entfernung**  
**Los 2 - Reparatur Balkonverglasungen**  
Bewerbungen je Los sind möglich. Es ist beabsichtigt, je Los voraussichtlich mit 2 Firmen und einem voraussichtlichen Auftragsvolumen von 50 T€ einen Rahmenvertrag abzuschließen.
7. **Vergabe nach Losen:** **Ja**
8. **Geforderte Eignungsnachweise:**
  - Freistellungsbescheinigung
  - Steuerliche Unbedenklichkeitsbescheinigung
  - Unbedenklichkeitsbescheinigung Krankenkasse und Berufsgenossenschaft
  - Nachweis Eintrag Handwerksrolle oder Berufsregister
  - Nachweis betriebliche Haftpflichtversicherung
  - Referenzobjekte

(Wenn keine Gültigkeitsdauer angegeben ist, dürfen die Bescheinigungen nicht älter als 1 Jahr, gerechnet ab Ausstellungsdatum, sein).
9. **Die schriftlichen Anträge auf Teilnahme je Gewerk, einschl. der geforderten Unterlagen nach Pkt. 8 sind bis zum:** **29.07.2009**  
**an:** WIRO Wohnen in Rostock Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock TW, Frau Weide, Tel. 0381-4567-2358 Fax 0381-4567-2300  
zu senden.
10. **Voraussichtlicher Absendetermin der Verdingungsunterlagen an die ausgewählten Bewerber:** **05.08.2009**
11. Die Nachprüfstelle ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Referat II 360, Alexandrinenstr. 1, 19055 Schwerin.



Die Natur schützen – mit Genuss

#### Mehr als Essen

Natur, Klima, Wasser, Artenvielfalt – wo auf der Welt Naturland Bauern wirtschaften, steht ihre Arbeit für Natur- und Umweltschutz.

- Ihre Produkte: Öko-Lebensmittel
- erzeugt ohne Massentierhaltung
- ohne bedenkliche Agrarchemie
- ohne Gentechnik

**Schützen Sie die Natur.  
Schon beim Essen.**



Informationen anfordern:

**Naturland – Verband für naturgemäßen Landbau e.V.**  
Kleinhaderner Weg 1  
82166 Gräfelfing  
☎ 089-898082-0  
Fax 089-898082-90  
naturland@naturland.de  
<http://www.naturland.de>

#### ERHALTEN SIE EIN STÜCK HEIMAT.

*„ In der heutigen von Technik geprägten, schnellebigen Zeit dürfen wir nicht vergessen, uns auf unser Kulturerbe zurückzubedenken. “*

*Werner Otto*

Prof. Dr. h. c. Werner Otto,  
Gründer des Otto Versands

**Unterstützen auch Sie die Stiftung KiBa. Helfen Sie mit, bewahrenwerte Kirchen zu erhalten.**

Spendenkonto-Nr.:  
55 50, BLZ 520 604 10,  
EKK Kassel, Stichwort: FA

Weitere Informationen:  
Tel. 0 18 05 / 1 23 333 oder  
[www.ekd.de/kiba](http://www.ekd.de/kiba)

**Stiftung zur Bewahrung kirchlicher Baudenkmäler in Deutschland**

Dorotheenstr. 64  
22301 Hamburg **STIFTUNG-KiBa**

### BESCHRÄNKTE AUSSCHREIBUNG NACH ÖFFENTLICHEM TEILNAHMEWETTBEWERB

gemäß VOL/A § 17 Punkt 2

1. **Vergabestelle** WIRO Wohnen in Rostock, Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock, ☎ (0381) 4567-0
2. **Vergabe - Nr.:** TW - 071
3. **Vergabeart:** **Beschränkte Ausschreibung nach öffentlichem Teilnahmewettbewerb VOL/A**
4. **Ausführungsort:** **Stadtgebiet Rostock**
5. **Ausführungszeit:** **01.10.2009 - 30.09.2010**
6. **Art und Umfang der Leistung:** **Rahmenverträge für die Leistung - Gebäudereinigung**  
**Los 1**  
Warnemünde, Markgrafenheide, Schmarl, Groß-Klein, Lichtenhagen  
**Los 2**  
Lütten-Klein, Reutershagen, Hansaviertel, Sonderobjekte  
**Los 3**  
Dierkow, Toitenwinkel  
**Los 4**  
Evershagen, Südstadt, Innenstadt, Gewerberäume und Wohnheime sowie Gebäude in Eigentumsverwaltung
7. **Vergabe nach Losen:** **Ja (Bewerbungen für max. 2 Lose sind zulässig)**
8. **Geforderte Eignungsnachweise:**
  - Steuerliche Unbedenklichkeitsbescheinigung
  - Unbedenklichkeitsbescheinigung Krankenkasse und Berufsgenossenschaft
  - Nachweis Eintrag Handwerksrolle oder Berufsregister
  - Nachweis betriebliche Haftpflichtversicherung
  - Referenzobjekte

(Wenn keine Gültigkeitsdauer angegeben ist, dürfen die Bescheinigungen nicht älter als 1 Jahr, gerechnet ab Ausstellungsdatum, sein).
9. **Die schriftlichen Anträge auf Teilnahme je Los, einschl. der geforderten Unterlagen nach Pkt. 8 sind bis zum:** **29.07.2009**  
**an:** WIRO Wohnen in Rostock Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock TW, Frau Weide, Tel. 0381-4567-2358 Fax 0381-4567-2300  
zu senden.
10. **Voraussichtlicher Absendetermin der Verdingungsunterlagen an die ausgewählten Bewerber:** **05.08.2009**
11. Die Nachprüfstelle ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Referat II 360, Alexandrinenstr. 1, 19055 Schwerin.

# Immobilienausschreibung

## Wohnheim in Rostock-Lütten Klein

Der Eigenbetrieb „Kommunale Objektbewirtschaftung und -entwicklung der Hansestadt Rostock“ beabsichtigt das Wohnheim in der Danziger Straße 42 in Rostock-Lütten Klein zu veräußern.

**Adresse: 18107 Rostock, Danziger Straße 42**

### Lagebeschreibung:

Das Grundstück ist im Rostocker Stadtteil Lütten Klein gelegen. Lütten Klein ist das urbane Zentrum im Nordwesten der Hansestadt. In unmittelbarer Nachbarschaft befinden sich überwiegend fünf- bis zwölfgeschossige Wohngebäude. Einkaufsmöglichkeiten und der öffentliche Nahverkehr befinden sich in fußläufiger Nähe.

### Grundstücksangaben:

Grundstück: Gemarkung Lütten Klein, Flur 3, Flurstück 84/55  
Größe: 7.747 m<sup>2</sup>, vermessen

### Beschreibung:

Das Grundstück hat einen rechteckförmigen Zuschnitt. Die um den Innenhof des Quartiers führende Straße ist mit Bitumen, die Grundstückszufahrt sowie die Rampen für die Rollstuhlfahrer sind mit Beton bzw. Pflaster befestigt.

### Erschließung:

Das Grundstück ist voll erschlossen, alle stadttechnischen Versorgungsmedien - öffentliches Ver- und Entsorgungsnetz für Trinkwasser, Elektrizität, Fernwärme, Telefon und Abwasser - liegen an.

### Gebäudeangaben:

Gebäudetyp:

Gebäude aus zwei zweigeschossigen Plattenbauten, welche parallel zueinander errichtet wurden und durch drei zweigeschossige Zwischenbauten (Flure) verbunden sind. Die Zwischenbauten wiederum sind durch einen eingeschossigen Mittelgang mit beidseitigen Eingangsbereichen erschlossen.

**Etagenzahl:** zweigeschossig, nicht unterkellert

**Baujahr:** ca. 1965

**Modernisierung:**

Im Jahr 2003 wurde das Gebäude für rund 940.000,- EUR vollständig modernisiert.

**Nutzfläche:** 2.290,- m<sup>2</sup>

### derzeitige Nutzung:

Im Jahr 2003 wurde das ehemalige Schwerstpflgeheim in Abstimmung mit dem Amt für Jugend und Soziales der Hansestadt Rostock zu einer Unterkunft von Spätaussiedlern mit einer Kapazität von ca. 120 Personen hergerichtet. Die Liegenschaft verfügt über insgesamt 12 Wohneinheiten mit unterschiedlicher Größe und Belegungsstärke, einen Büro- sowie Sozialtrakt (z.B. Gemeinschaftsräume und Spielzimmer).

Nach dem notariellen Kaufvertragsabschluss wird das Gebäude vertragsfrei übergeben.

Mit dem Gebot ist von der finanzierenden Bank eine Bonitätsbescheinigung mit folgenden Aussagen zur - Dauer der Geschäftsverbindung  
- allgemeinen Beurteilung  
- Kreditbeurteilung  
einzureichen.

Alle im Zusammenhang mit der Veräußerung stehenden Kosten trägt der Käufer.

Interessenten werden gebeten, schriftliche Angebote bei der

**Hansestadt Rostock**  
**Der Oberbürgermeister**  
**Eigenbetrieb „Kommunale Objektbewirtschaftung und -entwicklung der Hansestadt Rostock“**  
**Ulmenstraße 44, 18057 Rostock**

abzugeben.

Weitere Auskünfte erteilt der Eigenbetrieb „Kommunale Objektbewirtschaftung und -entwicklung der Hansestadt Rostock“, Tel. 4611-673 (Sekretariat: -640). Unter der gleichen Telefonnummer können Besichtigungstermine vereinbart werden.

Die Hansestadt Rostock kann innerhalb von fünf Tagen vor Abschluss des Kaufvertrages die Vorlage einer selbstschuldnerischen, unwiderruflichen, unbedingten und unbefristeten Kaufpreiszahlungsbürgschaft eines deutschen Kreditinstitutes verlangen.

Ein Rechtsanspruch auf Erwerb leitet sich aus der Teilnahme an der Ausschreibung nicht ab. Die Hansestadt Rostock ist nicht verpflichtet, einem Gebot den Zuschlag zu erteilen.

Für den Inhalt oder die Richtigkeit der Angaben wird jegliche Haftung der Hansestadt Rostock ausgeschlossen. Bei der Immobilienausschreibung handelt es sich um kein Verfahren nach der Verdingungsordnung VOB und VOL.

Weitere Angaben sind in der im Internet unter [www.koe-rostock.de](http://www.koe-rostock.de) veröffentlichten Ausschreibung enthalten.

## ÖFFENTLICHE AUSSCHREIBUNG

gemäß VOL/A § 17 Punkt 1

- Vergabestelle:** WIRO Wohnen in Rostock, Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock, ☎ (0381) 4567-0
- Vergabe - Nr.:** PL-07-2009
- Vergabeart:** Öffentliche Ausschreibung gem. VOL/A
- Ausführungsort:** Stadtgebiet Rostock
- Ausführungszeit:** 01.09.2009 - 31.08.2010
- Art und Umfang der Leistung:** **Lieferung von Türen und Zubehör**
- geforderte Eignungsnachweise:** **gemäß Verdingungsunterlagen**
- Aufteilung in Lose:** **nein**
- Der Versand der Unterlagen beginnt ab 20.07.2009**  
Die schriftliche Anforderung der Verdingungsunterlagen ist bis zum 29.07.2009 an:  
WIRO Wohnen in Rostock, Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock Tel. 0381-4567- 4610 Fax 0381-4567- 4609 zu richten.
- Selbstkostenbeitrag:** **5,00 €**  
Die Gebührenzahlung erfolgt mit Verrechnungsscheck bzw. per Banküberweisung.  
Empfänger: WIRO GmbH  
Konto-Nr. 103 719 100  
BLZ 130 400 00  
Geldinstitut Commerzbank Rostock  
Verwendungszweck PL-07-2009
- Die Verdingungsunterlagen werden nur versandt, wenn der Nachweis über die Zahlung vorliegt. Das eingezahlte Entgelt wird nicht erstattet.
- Ende der Angebotsfrist:** 12.08.2009 / 10.00 Uhr
- Zuschlags- und Bindefrist:** 31.08.2009
- Mit der Abgabe eines Angebotes unterliegt der Bieter den Bestimmungen über nicht berücksichtigte Angebote gem. § 27 VOL/A.
- Die Nachprüfstelle ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Referat II 360, Alexandrinenstr. 1, 19055 Schwerin.

## „Leuchttour“ zu Gast in Warnemünde

Am 28. Juli macht die „Leuchttour“ erneut für sechs Tage am Warnemünder Leuchtturm Station. Von Dienstag bis Sonntag können alle Kinder täglich von 10 bis 17 Uhr Leuchtturmwärter Matthesen helfen, sein Leuchtfeuer zu entfachen. Die „Leuchttour“ ist eine fahrbare

Ausstellung für Kinder zwischen vier und zehn Jahren, die hier spielerisch erneuerbare Energien und Klimaschutz kennen lernen können. Der Eintritt ist frei. Eröffnet wird die „Leuchttour“ mit einem ganztägigen Kinderprogramm, bei dem „Sandmann und seine Freunde“ im Mittel-

punkt stehen; zur Verabschiedung am Sonntag (2. August) haben die kleinen und großen Besucher „Spiel und Spaß mit Clown Pelli“. Gemeinsam mit dem Deutschen Kinderschutzbund macht sich Warnemünde stark für eine kindgerechte Umwelt.

## Bauherrenpreis „Attraktive Innenstadt“ 2009 wird ausgelobt

Es hat sich viel geändert im historischen Zentrum Rostocks und doch hat die Stadt ihr Gesicht behalten. Dank des großen wirtschaftlichen Engagements vieler privater und gewerblich tätiger Hauseigentümer sind 93 Prozent des Gebäudebestandes saniert. Baulücken wurden anspruchsvoll und zeitgemäß geschlossen. Die Hansestadt Rostock lobt seit 2005 alle zwei Jahre den Bauherrenpreis „Attraktive Innenstadt“ speziell für das Sanierungsgebiet „Stadtzentrum Rostock aus und möchte damit das Engagement der Bauherren würdigen. Eingebunden ist die Preisauslobung in die Initiative

Baukultur Mecklenburg-Vorpommern, die einen breiten öffentlichen Dialog über qualitative Fragen des Planens und Bauens im Land fördern möchte. Bauherren und Architekten sind aufgerufen, sich diesem Wettbewerb zu stellen und entsprechende Projekte bis Anfang August 2009 zur Bewertung einzureichen. Es können Neubau- und Sanierungsmaßnahmen an eigengenutzten Gebäuden und Mietobjekten prämiert werden, die in den Jahren 2007 bis 2008 fertig gestellt wurden. Die Rostocker Gesellschaft für Stadterneuerung, Stadtentwicklung und Wohnungsbau mbH (RGS) als treuhänderischer

Sanierungsträger der Hansestadt Rostock ist mit der Vorbereitung und Durchführung des Wettbewerbes beauftragt. Die Bewerbungsunterlagen können bei der Rostocker Gesellschaft, Am Vögenteich 26, 3. OG, 18055 Rostock, abgeholt werden und stehen außerdem im Internet unter [www.rgs-rostock.de](http://www.rgs-rostock.de) als Download zur Verfügung. Als Auszeichnung zur Würdigung der hohen gestalterischen, funktionellen und innovativen Leistungen sind eine hochwertig gestaltete Plakette, die am Gebäude angebracht werden kann, und eine öffentliche Präsentation auf der ROBAU 2009 vorgesehen.

# Immobilienausschreibung

Als Eigentümer beabsichtigt die Hansestadt Rostock gegen Gebot das nachstehende, unbebaute Grundstück zu verkaufen.

**Lage:**  
Rostock - Markgrafeneheide, Warnemünder Straße 1d

**Katasterangaben:**  
Gemarkung Warnemünde, Flur 1, Flurstück 865/24, 9262 m<sup>2</sup> groß, vermessen sowie Teilfläche aus Flurstück 865/48, ca. 450 m<sup>2</sup> groß, unvermessen

**Grundstücksangaben:**  
Die zur Verwertung stehende Liegenschaft befindet sich im Ortsteil Markgrafeneheide, welcher östlich der Warnemündung im Nordosten der Hansestadt Rostock gelegen ist und unmittelbar an die Ostsee angrenzt. Markgrafeneheide hat einen durchgehenden, sehr breiten, weißen Sandstrand, der östlich der Warnemündung in Hohe Düne beginnt und sich bis Graal-Müritz und weiter in Richtung Fischland-Darss hinzieht. Der Ort Markgrafeneheide ist größtenteils in ein Waldgebiet eingebettet, das zur Rostocker Heide gehört und teilweise als Naturschutzgebiet ausgewiesen ist.

Das Grundstück liegt zentral innerhalb der Ortslage Markgrafeneheide an der Warnemünder Straße. Haltestellen des ÖPNV befinden sich in unmittelbarer Nachbarschaft des Grundstücks. Außerdem gibt es in der Nähe eine Einkaufsmöglichkeit mit Backshop und Cafe.

Auf dem jetzt unbebauten Grundstück befand sich bis zum Jahr 2003 eine Grundschule, welche mangels Bedarf im Jahr 2004 abgebrochen wurde.

Die Erschließung ist gesichert. Zufahrten sind von der Warnemünder Straße und der Albin-Köbis-Straße beidseitig des Grundstücks möglich.

**Belastungen:**  
Im westlichen Grundstücksteil verlaufen Strom- und Telekommunikationsleitungen zu der auf dem Flurstück 865/9 befindlichen Trafostation. An der nördlichen Grundstücksgrenze entlang der Warnemünder Straße befinden sich eine HD-Gasleitung sowie eine Wasserleitung. In der, das Grundstück umgebenden, öffentlichen Verkehrsfläche Albin-Köbis-Straße liegen MD-Gasleitungen, welche im Randbereich teilweise die zum Kaufgegenstand gehörende Teilfläche aus dem Flurstück 865/48 berühren, so dass die im Grundbuch eingetragene Dienstbarkeit Gasleitungs-

recht vom Käufer zu übernehmen ist. Im östlichen Grundstücksteil verläuft ein öffentlicher Schmutzwasserkanal, der nicht überbaut werden darf. Möglichkeiten der Oberflächenbefestigung oder eine eventuell notwendige Leitungsumverlegung sind durch den Käufer mit der EURAWASSER NORD GmbH abzustimmen. Die Kosten einer Leitungsumverlegung trägt der Käufer. Leitungspläne der Versorgungsträger liegen vor und können bei Interesse am Erwerb des Grundstückes im Kataster-, Vermessungs- und Liegenschaftsamt, Abt. Liegenschaften, Zi. 206, eingesehen werden.

Auf dem Grundstück lastet zudem eine Baulast zur Errichtung von Fledermausquartieren (nach der der Erwerber verpflichtet ist, an dem neu zu errichtenden Gebäude 4 Fledermausquartiere in der Variante Spaltenquartier im Dachbereich anzulegen) sowie eine Baulast zur Übernahme der Abstandsflächen für die öffentliche Toilettenanlage an der Warnemünder Straße (welche auf Flurstück 1/3 gelegen ist). Sofern der derzeitige Standort der Toilettenanlage für das Bauvorhaben hinderlich ist, wird die Möglichkeit einer Umverlagerung der Anlage auf Kosten des Käufers in Aussicht gestellt.

**künftige Nutzung:**  
Die planungsrechtliche Beurteilung erfolgt nach § 34 BauGB in Verbindung mit § 4 BauNVO (allgemeines Wohngebiet).

**Zulässig sind:**

- der Versorgung dienende Läden mit einer Verkaufsraumfläche von max. 800 m<sup>2</sup>
- Wohngebäude, auch als besondere Wohnformen wie betreutes Wohnen oder altersgerechtes Wohnen
- Anlagen für Verwaltungen, Schank- und Speisewirtschaften und
- Anlagen für kirchliche, kulturelle, soziale und gesundheitliche Zwecke

**Städtebauliche Kennziffern:**

- GRZ: 0,4
- Geschossigkeit: zwei- bis dreigeschossig

Auf dem Grundstück befindet sich ein älterer Baumbestand, der in die Umgestaltung der Fläche mit einzubeziehen ist. Die Bäume fallen unter die Bestimmungen der Baumschutzsatzung der Hansestadt Rostock und teilweise unter die Bestimmungen des § 26 a des Landesnaturschutzgesetzes M-V.

Mindestgebot: 85,- EUR/m<sup>2</sup>

Interessenten werden gebeten, schriftlich Gebote **bis zum 10. August 2009**, es gilt das Datum des Eingangsstempels, bei der

**Hansestadt Rostock**  
**Kataster-, Vermessungs- und Liegenschaftsamt**  
**Neuer Markt 1, 18050 Rostock**

mit der Aufschrift: „**Grundstücksangebot! Nicht öffnen!**“  
**Reg.-Nr.: HRO/GVK/06/2009 Warnemünder Str. 1d**“ abzugeben.

Für Inhalt oder Richtigkeit der obigen Angaben wird jegliche Haftung der Hansestadt Rostock ausgeschlossen. Gebote, die nach vorgenanntem Termin eingehen oder aus denen der Kaufpreis nicht eindeutig hervorgeht, werden nicht berücksichtigt.

Mit dem Angebot sind ein Nutzungskonzept und eine Bonitätsbescheinigung durch ein Kreditinstitut mit folgenden Aussagen zu einzureichen:

- Dauer der Geschäftsverbindung
- Allgemeine Beurteilung
- Kreditbeurteilung

Die Hansestadt Rostock kann innerhalb von fünf Tagen vor Abschluss des Kaufvertrages die Vorlage einer selbstschuldnerischen, unwiderruflichen, unbedingten und unbefristeten Kaufpreiszahlungsbürgschaft (oder eine verbindliche Finanzierungsbestätigung) eines deutschen Kreditinstitutes verlangen.

Alle im Zusammenhang mit der Veräußerung stehenden Kosten, einschließlich der Vermessungskosten, trägt der Käufer. Ein Rechtsanspruch auf Erwerb leitet sich aus der Teilnahme an der Ausschreibung nicht ab. Die Hansestadt Rostock ist nicht verpflichtet, irgendeinem Gebot den Zuschlag zu erteilen. Bei der Immobilienausschreibung handelt es sich nicht um ein Verfahren nach der Verdingungsordnung VOB und VOL.

Weitere Auskünfte erteilt das Kataster-, Vermessungs- und Liegenschaftsamt der Hansestadt Rostock, Tel. 381-6426. Weitere Angaben sind in der im Internet unter der Adresse [www.rostock.de/ausschreibungen](http://www.rostock.de/ausschreibungen) veröffentlichten Ausschreibung enthalten.

**Öffentliche Bekanntmachung des Regionalen Planungsverbandes Mittleres Mecklenburg/Rostock vom 29. Mai 2009**

## Entwurf des Regionalen Raumentwicklungsprogramms Mittleres Mecklenburg/Rostock (Zweites Beteiligungsverfahren)

Am 28. Mai 2009 wurden der Entwurf des Regionalen Raumentwicklungsprogramms der Planungsregion Mittleres Mecklenburg/Rostock (RREP MM/R) sowie der Umweltbericht zum Entwurf des RREP MM/R von der Verbandsversammlung beschlossen und die Abwägungsdokumentation zum Entwurf des RREP MM/R (Abwägung der Stellungnahmen aus dem ersten Beteiligungsverfahren) bestätigt. Gleichzeitig wurde festgelegt, für den Entwurf des RREP MM/R mit Umweltbericht gemäß § 9 LPlG i.V.m. § 7 LPlG das zweite Beteiligungsverfahren durchzuführen.

Die Öffentlichkeit und öffentliche Stellen können zu dem Entwurf des RREP MM/R und zu dem Entwurf des Umweltberichts zum RREP MM/R Stellung nehmen.

Die öffentliche Auslegung des Entwurfs des RREP MM/R und

des Entwurfs des Umweltberichts zum RREP MM/R findet vom

**3. August**  
**bis zum 30. Oktober 2009**

statt. Sie erfolgt im Amt für Raumordnung und Landesplanung Mittleres Mecklenburg/Rostock in Rostock sowie in den Verwaltungen der Ämter und amtsfreien Gemeinden der Planungsregion Mittleres Mecklenburg/Rostock, der Hansestadt Rostock und in den Kreisverwaltungen Bad Doberan und Güstrow. Die Auslegungszeiten entsprechen den ortsüblichen Öffnungszeiten.

Im Internet sind der Entwurf des RREP MM/R und der Entwurf des Umweltberichts zum RREP MM/R während des Beteiligungszeitraums unter den Adressen [www.rpv-mmr.de](http://www.rpv-mmr.de) sowie [www.raumordnung-mv.de](http://www.raumordnung-mv.de) einsehbar.

Hinweise und Anregungen können innerhalb der Auslegungsfrist

- online unter [www.raumordnung-mv.de](http://www.raumordnung-mv.de),
- per E-Mail an [poststelle@afrlmmr.mv-regierung.de](mailto:poststelle@afrlmmr.mv-regierung.de) sowie
- schriftlich oder zur Niederschrift in der Verwaltung, in der die öffentliche Auslegung erfolgt, oder an die Geschäftsstelle des Regionalen Planungsverbandes Mittleres Mecklenburg/Rostock, Möllner Str. 13, 18109 Rostock abgegeben werden.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bleiben im weiteren Verfahren unberücksichtigt. Zur besseren Übersicht wird gebeten, Änderungs- und Ergänzungshinweise den jeweiligen Programmsätzen zuzuordnen und möglichst eindeutige Formulierungsvorschläge für Veränderungen

gen und Ergänzungen bzw. für kartographische Korrekturen zu unterbreiten. Eine elektronische Übermittlung der Hinweise erhöht die Effizienz der Arbeit und wird somit angestrebt. In der Hansestadt Rostock sind folgende Auslegungsorte des Entwurfs des Regionalen Raumentwicklungsprogramms Mittleres Mecklenburg/Rostock für das 1. Beteiligungsverfahren eingerichtet:

**Haus des Bauwesens**  
Amt für Stadtplanung  
Holbeinplatz 14, (5. Etage)  
18069 Rostock

**Ortsamt Warnemünde**  
Alexandrinenstr. 119a  
18119 Rostock

**Ortsamt Groß Klein**  
Klenow-Tor  
A.-Fischbein-Str. 48  
18109 Rostock

**Ortsamt Lütten Klein**  
Warnowallee 30  
18107 Rostock

**Ortsamt Evershagen/Schmarl**  
H.-Ibsen-Str. 29/30  
18106 Rostock

**Ortsamt Reutershagen**  
Goerdeler Str. 53  
18069 Rostock

**Ortsamt Stadtmitte**  
Neuer Markt 3  
18055 Rostock

**Ortsamt Südstadt**  
Charles-Darwin-Ring 6  
18059 Rostock

**Ortsamt Dierkow/Toitenwinkel**  
J.-Nehru-Str. 33  
18147 Rostock

gez. Leuchert  
Verbandsvorsitzender

## Sommerfest der Frühchen im Klinikum Südstadt

Die Abteilung Neonatologie und Neonatologische Intensivmedizin des Klinikums Südstadt lud kürzlich gemeinsam mit dem Rostocker Förderverein für Früh- und Risikogeborene „KänguRuh“ e.V. zum Sommerfest für Eltern und Kinder ein. Es ist das jährliche Frühchentreffen der Neugeborenenintensivstation des Klinikums Südstadt. „In Fortsetzung des familienorientierten Betreuungskonzeptes in der Klinik bietet das Sommerfest den Schwestern und Ärzten der Universitätsfrauenklinik und der Neonatologie Gelegenheit, sich mit den Eltern an der Entwicklung der anfangs oft sehr beeinträchtigten Frühgeborenen zu erfreuen“, erläutert Dr. Dirk Olbertz, Chefarzt der Abteilung Neonatologie am Klinikum Südstadt Rostock. Jährlich werden im Klinikum Südstadt Rostock etwa 2.700 Kinder geboren. Die Universitätsfrauenklinik und die Abteilung Neonatologie arbeiten gemeinsam als Perinatalmedizinisches Zentrum auf höchster

Qualitätsstufe. Im Perinatalmedizinischen Zentrum Rostock werden alle Risikoschwangeren zum Beispiel bei drohender Frühgeburt sowie Frühgeborene und Risikoneugeborene behandelt. Im Klinikum Südstadt werden jährlich über 60 Hochrisikofrühgeborene - das sind Frühgeborene mit einem Reifealter von weniger als 32 Schwangerschaftswochen und einem Geburtsgewicht von weniger als 1500 Gramm - betreut. Die Intensivtherapie dieser Kinder ist sehr kosten- und personalaufwändig. Im Klinikum in der Südstadt ist eine hochmoderne Frühgeborenenintensivstation eingerichtet, die gerade erweitert wurde. Die Ergebnisse der Betreuung werden nicht nur an der immer besseren Überlebensrate dieser Kinder, sondern auch an der sich stetig verbessernden Überlebensqualität gemessen. Jährliche Qualitätsanalysen werden auch zum Vergleich mit den Ergebnissen anderer Zentren durchgeführt.

## Sitzungen der Ortsbeiräte auf einen Blick

### Groß Klein

**21. Juli 2009, 18.30 Uhr**

Beratungsraum im Stadtteil- und Begegnungszentrum, Gerüstbauerring 28

#### Tagesordnung:

- Anträge und Beschluss- und Informationsvorlagen
- weitere Nutzung/Aktivitäten auf dem IGA-Gelände 2009

### Markgrafenheide, Hohe Düne, Hinrichshagen, Wiethagen, Torfbrücke

**22. Juli 2009, 18 Uhr**

Heidehaus Markgrafenheide, Warnemünder Str. 2

#### Tagesordnung:

- Stand der Ausschreibung zum Ostsee-Ferienzentrum Markgrafenheide

### Toitenwinkel

**23. Juli 2009, 18.30 Uhr**

Beratungsraum des Ortsamtes, J.-Nehru-Str. 33

#### Tagesordnung:

- Stand der Vorbereitung Mühlenfest 2009
- Vorschlag des Ortsbeirates Toitenwinkel für den Sozialpreis der Hansestadt Rostock
- Vereinfachtes Baugenehmigungsverfahren
- Änderung/Umstrukturierung von mehreren gewerblich genutzten Einheiten zu einer großen Gewerbeeinheit (J.-Curie-Allee 48)
- Berichte des Kulturausschusses, des Bauausschusses und der Quartiermanagerin

### Hansaviertel

**28. Juli 2009, 18 Uhr**

Club der Volkssolidarität, Bremer Str. 24

#### Tagesordnung:

- Neubau von zwei Haltestellen (RSAG) in der Dethardingstraße, Vorstellung der Detailplanung
- neue Anbindung des Uniklinikums Schillingallee an der ÖPNV-Netz, Vorstellung

- des Planungsentwurfes
- DRK-Kita Kopernikusstr. 16A, Sanierung, Umbau und Erweiterung vorhandener Parkplätze, Bauantrag

### Lichtenhagen

**28. Juli 2009, 18.30 Uhr**

Kolping-Initiative, Eutiner Str. 20

#### Tagesordnung:

- Anträge, Beschlussvorlagen und Informationen
- Vorbereitung der Ortsbegehung zusammen mit dem Amt für Stadtgrün, Naturschutz und Landschaftspflege sowie dem Tief- und Hafenausbauamt

*(Bitte beachten Sie auch die aktuellen Aushänge in Ihrem Ortsamt sowie die Veröffentlichungen in der Tagespresse.)*

# ÖFFENTLICHE AUSSCHREIBUNGEN

### 1. Vergabestelle:

Hansestadt Rostock, Bauamt, 18069 Rostock, Holbeinplatz 14, Tel. 381-6010, -6011, Fax 381-6900

### 2. Vergabe-Nr.:

231K/88/09

### 3. Vergabeart:

Öffentliche Ausschreibung nach VOB/A

### 4. Ausführungsort:

Fritz-Triddelfitz-Weg 1, 18069 Rostock

### 5. Ausführungszeit:

Ende September bis 31. Dezember 2009

### 6. Art und Umfang:

Der Eigenbetrieb „Kommunale Objektbewirtschaftung und -entwicklung der Hansestadt Rostock“ schreibt folgende Baumaßnahme aus:

#### Energetische Sanierung Berufliche Schule Bautechnik Leistungsumfang:

##### Los 2: Dach

- 1.200 m<sup>2</sup> Abbruch Dachbeschichtung, Schalung, Gesimskasten, Entwässerung
- 1.200 m<sup>2</sup> Dachschalung
- 1 St. RWA Abzug incl. Trockenbau
- 1.150 m<sup>2</sup> Ergänzung Dämmung Kaltdach
- 1.200 m<sup>2</sup> Doppelstehfalzdeckung Zink
- 180 m Dachentwässerung Zink
- 100 m Regenfallrohr

##### Los 3: Fenster

- 180 m Abbruch Fensterbänke
- 320 m<sup>2</sup> Abbruch Fenster verschiedener Größen
- 38 St. Demontage und Wiederaufbau Fenster KG
- 103 St. Kunststoff-Fenster
- 180 m Fensterbank innen
- Ausmauern und einputzen Leibungen

##### Los 5: Fassade

Baustelleneinrichtung

- 150 m Bauzaun, WC-Kabine, Bautafel, Bauwasser- und Strom

##### Abbrucharbeiten

- 25 m<sup>2</sup> Pflaster, Traufstreifen
- 200 m Fensterbänke außen, Stürze, Gesimse, Mauerwerk, Betonschneidarbeiten
- 267 m<sup>2</sup> WDVS mit Buntsteinputz

##### Vormauierung

- 65 m<sup>2</sup> Innenputz auf Kleinfleichen

- 3 m<sup>3</sup> Einzelfundamente für Treppen
- 600 m<sup>2</sup> Vormauierung incl. Kerndämmung
- 73 m Fertigteilstürze Verblendmauerwerk
- 162 m Traufstreifen
- Natursteinarbeiten an Außentreppen in Kleinfleichen

##### WDVS

- 750 m<sup>2</sup> Wärmedämmverbundsystem
- 170 m Außenfensterbänke Aluminium

**7. Die Verdingungsunterlagen sind** vom 17. bis 22. Juli 2009 von 9.00 bis 11.30 Uhr im Bauamt, Holbeinplatz 14, 18069 Rostock, Zimmer 762/763, in Empfang zu nehmen.

**Unkosten: Los 2: 6,00 EUR, Los 3: 5,00 EUR und Los 5: 8,00 EUR** (Eine Erstattung erfolgt nicht.)

Einzahlung in der Zentralkasse im Erdgeschoss, Zi. E 63. (bei schriftlicher Anforderung zuzügl. je 1,45 EUR Versandkosten). Die Quittung über die Einzahlung ist bei schriftlicher Anforderung beizufügen. Einzahlungen sind bei schriftlicher Anforderung auf das Konto: Empfänger Hansestadt Rostock, Konto-Nr.: 100 321, BLZ: 120 30 000, Deutsche Kreditbank AG Rostock/DKB, zu leisten. Zahlungsgrund: 6010231K8809A

### 8. Submission:

5. August 2009

Los 2: 9.00Uhr, Los 3: 9.30 Uhr und Los 5: 10.00 Uhr im Bauamt, Holbeinplatz 14, Beratungsraum 761

### 9. Zuschlagsfristende:

für alle Lose: 30. September 2009

**10. Zur Submission sind nur Bieter** und deren bevollmächtigte Vertreter zugelassen. Sicherheitsleistung: Bürgschaft in Höhe von 3 % der Auftragssumme. Eignungsnachweise gem. VOB/A § 8.3 (1) entsprechend den Verdingungsunterlagen. Die Nachprüfstelle gem. VOB/A § 31 ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Vergabepflichtstelle, Referat II 340, Arsenal am Pfaffenteich, Karl-Marx-Str. 1, 19048 Schwerin.

### 1. Vergabestelle:

Hansestadt Rostock, Bauamt, 18069 Rostock, Holbeinplatz 14, Tel. 381-6010, -6011, Fax 381-6900

### 2. Vergabe-Nr.:

241/88/09

### 3. Vergabeart:

Öffentliche Ausschreibung nach VOL/A

### 4. Ausführungsort:

St. Georg-Str. 109, 18055 Rostock

### 5. Ausführungszeit:

Beginn September, mit Option auf 4 Jahre

### 6. Art und Umfang:

Der Eigenbetrieb „Kommunale Objektbewirtschaftung und -entwicklung der Hansestadt Rostock“ schreibt folgende Dienstleistung aus:

#### Verwaltungsgebäude Haus 2 - Innenreinigung

- ca. 2.812 m<sup>2</sup> Büro/Beratungsräume
- ca. 1.425 m<sup>2</sup> Flure/Treppen
- ca. 148 m<sup>2</sup> WC
- ca. 96 m<sup>2</sup> Teeküchen
- ca. 347 m<sup>2</sup> Post, Kopierstelle, Telefonzentrale, IUK
- ca. 125 m<sup>2</sup> Technikräume
- ca. 499 m<sup>2</sup> Archiv, Registratur
- ca. 6 m<sup>2</sup> Aufzug

**7. Die Verdingungsunterlagen sind** vom 17. bis 22. Juli 2009 von 9.00 bis 11.30 Uhr im Bauamt, Holbeinplatz 14, 18069 Rostock, Zimmer 762/763, in Empfang zu nehmen.

**Unkosten: 5,- EUR** (Eine Erstattung erfolgt nicht.)

Einzahlung in der Zentralkasse im Erdgeschoss, Zi. E 63. (bei schriftlicher Anforderung zuzügl. 1,45 EUR). Die Quittung über die Einzahlung ist bei schriftlicher Anforderung beizufügen. Einzahlungen sind bei schriftlicher Anforderung auf das Konto: Empfänger Hansestadt Rostock, Konto-Nr.: 100 321, BLZ: 120 30 000, Deutsche Kreditbank AG Rostock/DKB, zu leisten. Zahlungsgrund: 60102418809A

### 8. Einreichung:

6. August 2009

im Bauamt, Holbeinplatz 14, Beratungsraum 762, 763, 764

### 9. Zuschlagsfristende:

30. September 2009

**10. Die Zuverlässigkeitsnachweise sind** entsprechend den Verdingungsunterlagen zu erbringen.

**11. Die Nachprüfstelle** gem. VOL/A ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Referat II 340, Arsenal am Pfaffenteich, Karl-Marx-Str. 1, 19048 Schwerin.

# Jahresabschluss 2008 des Eigenbetriebes „Klinikum Südstadt Rostock“ der Hansestadt Rostock

Auf der Grundlage des § 16 Abs. 5 des Kommunalprüfungsgesetzes erfolgt nachstehende Bekanntmachung:

Durch die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft WRG Wirtschaftsberatungs- und Revisionsgesellschaft mit beschränkter Haftung wurde der Jahresabschluss 2008 des Eigenbetriebes „Klinikum Südstadt Rostock“ am 09.03.2009 mit folgendem Bestätigungsvermerk versehen:

#### Bestätigungsvermerk:

„Wir haben den Jahresabschluss - bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie

Anhang - unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht des Klinikum Südstadt Rostock, Rostock, für das Geschäftsjahr vom 01.01. bis 31.12.2008 geprüft.

Durch §§ 11 ff. des Kommunalprüfungsgesetzes (KPG) und § 42 des Landeskrankenhausgesetzes Mecklenburg-Vorpommern (LKHG M-V) wurde der Prüfungsgegenstand erweitert. Die Prüfung erstreckt sich daher auch auf die Ordnungsmäßigkeit des Rechnungswesens, die wirtschaftlichen Verhältnisse und die zweckentsprechende, sparsame und wirtschaftliche Verwendung der Fördermittel. Die Buch-

führung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften, den Vorschriften der Krankenhaus-Buchführungsverordnung, den landesrechtlichen Vorschriften sowie den ergänzenden Regelungen der Satzung liegen in der Verantwortung der Krankenhausleitung. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht sowie den erweiterten Prüfungsgegenstand abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB, §§ 11 ff. KPG und § 42 LKHG-MV unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden und dass mit hinreichender Sicherheit beurteilt werden kann, ob die Anforderungen, die sich aus der Erweiterung des Prüfungsgegenstandes ergeben, erfüllt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Krankenhauses sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der

wesentlichen Einschätzungen der Krankenhausleitung sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes. Der Lagebericht steht im Einklang mit dem Jahresabschluss, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes und stellt die Chancen und Risiken der künftigen Entwicklung zutreffend dar.

Im Übrigen hat auch die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit des Rechnungswesens, der wirtschaftlichen Verhältnisse, der zweckentsprechenden, sparsamen und wirtschaftlichen Verwendung der Fördermittel Einwendungen nicht ergeben. Ferner haben wir nach dem abschließenden Ergebnis unserer Prüfung keine Einwendungen zu erheben und bestätigen dies durch folgenden Prüfungsvermerk gemäß § 16 Abs. 4 KPG in Verbindung mit § 42 Abs. 3 LKHG M-V:

„Die Buchführung und der Jahresabschluss entsprechen nach unserer pflichtgemäßen Prüfung den Rechtsvorschriften. Der Jahresabschluss vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage. Der Lagebericht steht im Einklang mit dem Jahresabschluss. Die Prüfung der Ordnungsmäßigkeit des Rechnungswesens, der wirtschaftlichen Verhältnisse, der zweckentsprechenden, sparsamen

men und wirtschaftlichen Verwendung der Fördermittel hat keine Einwendungen ergeben. Die wirtschaftlichen Verhältnisse des Krankenhauses geben zu wesentlichen Beanstandungen keinen Anlass.“

Der Landesrechnungshof gibt den Prüfungsbericht nach eingeschränkter Prüfung frei (§ 16 Abs. 3 KPG).

Mit Beschluss Nr. 2009/BV/0087 wurde am 06.05.2009 der Jahresabschluss 2008 durch die Bürgerschaft in der geprüften Fassung festgestellt:

Der Jahresabschluss und der Lagebericht zum 31.12.2008 des Eigenbetriebes „Klinikum Südstadt Rostock“ mit der in der Bilanz ausgewiesenen Bilanzsumme von 132.595.449,30 EUR und einem Jahresüberschuss in Höhe von 594.285,64 EUR werden festgestellt.

Der Lagebericht wird genehmigt.

Der Jahresüberschuss des Jahres 2008 in Höhe von 594.285,64 EUR wird wie folgt verwendet:

523.964,67 EUR werden an die Hansestadt Rostock für gemeinnützige Zwecke abgeführt;

12.320,97 EUR werden in die zweckgebundene Rücklage für geplante Umbaumaßnahmen am Hospiz eingestellt;

58.000,00 EUR werden einer freien Rücklage nach § 58 Nr. 7 Buchst. a AO zugeführt.

Dem Direktorium wird Entlastung erteilt.

Der Jahresabschluss und der Lagebericht werden vom **16. Juli bis 5. August 2009** in den Geschäftsräumen des Eigenbetriebes Klinikum Südstadt Rostock, Südring 81, 18059 Rostock, Zimmer A 061, innerhalb der Geschäftszeiten ausgelegt.

Dipl. oec. R. Fieber  
Verwaltungsdirektorin

## BESCHRÄNKTE AUSSCHREIBUNG NACH ÖFFENTLICHEM TEILNAHMEWETTBEWERB

gemäß VOL/A § 17 Punkt 2

1. **Vergabestelle** WIRO Wohnen in Rostock, Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock, ☎ (0381) 4567-0
2. **Vergabe - Nr.:** TW - 064
3. **Vergabeart:** **Beschränkte Ausschreibung nach öffentlichem Teilnahmewettbewerb VOL/A**
4. **Ausführungsort:** **Stadtgebiet Rostock**
5. **Ausführungszeit:** **01.10.2009 - 30.09.2010**
6. **Art und Umfang der Leistung:** **Rahmenvertrag für die Leistungen im Rahmen der laufenden Kleininstandhaltung**  
- **Trocknungsmaßnahmen/ Leckageortung**  
Es ist beabsichtigt, mit 2 Firmen und einer voraussichtlichen Auftragssumme von ca. 100 T€/Jahr einen Rahmenvertrag abzuschließen.
7. **Geforderte Eignungsnachweise:**
  - Steuerliche Unbedenklichkeitsbescheinigung
  - Unbedenklichkeitsbescheinigung Krankenkasse und Berufsgenossenschaft
  - Nachweis Eintrag Handwerksrolle oder Berufsregister
  - Nachweis betriebliche Haftpflichtversicherung
  - Referenzobjekte

(Wenn keine Gültigkeitsdauer angegeben ist, dürfen die Bescheinigungen nicht älter als 1 Jahr, gerechnet ab Ausstellungsdatum, sein).
8. **Die schriftlichen Anträge auf Teilnahme, einschl. der geforderten Unterlagen nach Pkt. 7 sind bis zum:** **29.07.2009**  
**an:** WIRO Wohnen in Rostock Wohnungsgesellschaft mbH Lange Str. 38, 18055 Rostock TW, Frau Weide, Tel. 0381-4567-2358; Fax 0381-4567-2300
- zu senden.
9. **Voraussichtlicher Absendetermin der Verdingungsunterlagen an die ausgewählten Bewerber:** **05.08.2009**
10. Die Nachprüfstelle ist das Innenministerium des Landes Mecklenburg-Vorpommern, Referat II 360, Alexandrinenstr. 1, 19055 Schwerin.

# Öffentliche Bekanntmachung der Auslegung von Planfeststellungsbeschluss und Plan für den Bau der „Neuen Warnowstraße“ in der Hansestadt Rostock Bau-km 0+000.000 bis Bau-km 0+559.165

Der Planfeststellungsbeschluss des Ministeriums für Verkehr, Bau und Landesentwicklung Mecklenburg-Vorpommern, Planfeststellungsbehörde, vom 24.06.2009, Az.: VIII210-553-15-3-8 zum oben näher bezeichneten Bauvorhaben liegt mit einer Ausfertigung des festgestellten Planes (einschließlich Rechtsbehelfsbelehrung)

**vom 20. bis einschließlich 31. Juli 2009 (zwei Wochen)**

in der Hansestadt Rostock, Tief- und Hafenbauamt, Zimmer 253, Holbeinplatz 14, 18069 Rostock, während folgender Dienststunden:

Montag  
8.30 bis 12.00 Uhr und  
12.30 bis 15.00 Uhr

Dienstag  
8.30 bis 12.00 Uhr und  
12.30 bis 17.30 Uhr

Mittwoch  
8.30 bis 12.00 Uhr und  
12.30 bis 15.00 Uhr

Donnerstag  
8.30 bis 12.00 Uhr und  
12.30 bis 15.00 Uhr

Freitag  
8.30 bis 12.00 Uhr

zu jedermanns Einsicht aus. Der Planfeststellungsbeschluss wird den Trägern öffentlicher Belange und den Naturschutzvereinen, die sich am Verfahren beteiligt haben, sowie den Betroffenen und denjenigen, die Einwendungen erhoben haben, zugestellt.

Mit dem Ende der Auslegung gilt der Beschluss den übrigen Betroffenen gegenüber als zugestellt (§ 74 Abs. 4 Satz 3 Verwaltungsverfahrensgesetz M-V).

**Heiko Tiburtius**  
Amtsleiter Tief- und  
Hafenbauamt

## Zigeunerin auf Siegeszug in der Hansestadt

### Beliebte Oper „Carmen“ im Monat Juli in der Halle 207 zu sehen

Kürzlich feierte das Volkstheater mit Georges Bizets Oper „Carmen“ mit der Mezzosopranistin Heather Johnson in der Rolle der feurigen Zigeunerin Carmen in der Halle 207 Premiere.

Die beliebteste Oper der Welt - eine Neuproduktion, speziell konzipiert für ein besonderes Ambiente. Farbige, romantische, voller echtem spanischen Kostümflair. Erleben Sie beliebte Melodien von Georges Bizet vor den Toren des Rostocker Hafens.

aber in Erinnerung rufen, dass das Werk im Auftrag der Opéra Comique entstand, dem Theater für heitere Bühnenwerke. Eine Oper, deren Titelheldin Arbeiterin und Zigeunerin ist, Soldaten fahnenflüchtig werden lässt, schmuggelt, in Kneipen tanzt und singt, sich jeden Mann nimmt, den sie will, jeden verlässt, den sie nicht mehr liebt und schließlich auf offener Bühne von einem ihrer ehemaligen Liebhaber erstochen wird. Dies stand im krassen Gegensatz zu den Erwartungen an eine opéra comique. Das Premierenpublikum reagierte ratlos, ja abweisend. Doch nach dem ersten Schock nahm das Interesse an „Carmen“ zu. Immer mehr Menschen kamen aus Neugier auf das skandalöse Stück ins Theater. Zum sensationellen Erfolg wurde schließlich die Wiener Premiere im Oktober 1875, nach der „Carmens“ Siegeszug um die ganze Welt nicht mehr aufzuhalten war.

„Carmens“ Faszination ist nach über 150 Jahren ebenso stark wie am ersten Tag, bedeutet doch dieser Name nichts anderes als - „Zauber“!

Mit: Heather Johnson, Markus Petsch, Michael Scarcelle, Jamila Raimbekova, Gerhard Stephan, Peter Paul, Ji-Su Park, Christoph

Kayser, Titus Paspigilis, Franz Mewis, Nora Kaminiczny, Ines Wilhelm, Lucie Ceralova, Opernchor und Kinderchor des Volkstheaters Rostock. Es musiziert die Norddeutsche Philharmonie Rostock. Musikalische Leitung: Christian

Hammer/Manfred-Hermann Lehner  
Inszenierung: John Norris  
Bühnenbild: Falk von Wangelin  
Kostüme: Susanne Suhr  
Choreinstudierung: Ursula Stigloher, Ronald Monem  
Vorstellungen:

16., 28. und 30. Juli 2009, jeweils 20.00 Uhr, Halle 207 der ehemaligen Neptunwerft

Informationen:  
Presse- und Öffentlichkeitsarbeit  
Tel. 381-4720, -21 oder  
[www.volkstheater-rostock.de](http://www.volkstheater-rostock.de)



Markus Petsch als Don José und Heather Johnson als Carmen

Die populärste Oper überhaupt: „Carmen“ von Georges Bizet, war bei der Uraufführung 1857 in Paris durchgefallen. Heute kaum mehr nachvollziehbar, was das Publikum an dieser Oper so anstößig fand. Man muss sich



Gerhard Stephan als Zuniga, Heather Johnson als Carmen und Markus Petsch als Don José

# Leser werben und Prämie auswählen.

Jetzt einen neuen Abonnenten für die OZ gewinnen und ein Dankeschön erhalten. Sie müssen selbst nicht Abonnent sein, um einen neuen Leser zu werben.

## LESER WERBEN LESER

Ich habe den neuen Leser geworben und freue mich auf meine Prämie

SA-3-4C-1/2

Prämiename (bitte unbedingt eintragen)

Art.-Nr.

Name, Vorname

Geburtsdatum

Straße, Nummer

PLZ, Ort

Telefon

E-Mail

Der Prämienwunsch kann nicht berücksichtigt werden bei der Werbung von Ehepartnern oder im selben Haushalt lebenden Personen, bei Bestellung eines Geschenk- oder Studentenabos. Lieferfähigkeit, Änderungen in Form, Farbe und technischer Ausstattung vorbehalten. Die Auslieferung der Prämie erfolgt ca. 4 Wochen nach der ersten Rechnungsbegleichung. Bei Nichteinhaltung des Vertrages seitens des neuen Lesers wird die zugestellte Prämie dem Vermittler anteilmäßig in Rechnung gestellt. Bei besonders hochwertigen Prämien ist ein Zuzahlbetrag angezeigt, den Sie bei Erhalt der Prämie per Nachnahme zzgl. der gültigen Nachnahmegebühr entrichten müssen.

Datum, Unterschrift

Ich bin der neue Leser und bestelle die OZ

Lokalzeitung (Lieferung Mo.-Sa.)

ab dem

zum Bezugspreis von monatl. z. Zt. nur 19,15 € (inkl. Zustellgeb. u. MwSt., bei Postvers. zzgl. 5,10 €) für mind. 18 Monate. In den letzten Monaten waren weder ich noch eine andere in meinem Haushalt lebende Person Abonnent der OZ. Mit der telef. Betreuung durch Ihren Leser-Service bin ich einverstanden (ggf. streichen).

Name, Vorname

Geburtsdatum

Straße, Nummer

PLZ, Ort

Telefon

E-Mail

**Widerrufsrecht:** Ich bin berechtigt, meine Bestellung innerhalb von 2 Wochen ab heute (Poststempel) in schriftl. Form ohne Angabe von Gründen zu widerrufen.  
Anschrift: OSTSEE-ZEITUNG, Vertriebsverkauf, R.-Wagner-Str. 1a, 18055 Rostock

Datum, Unterschrift

Ich bezahle per Bankeinzug

Bitte buchen Sie die fälligen Abonnementgebühren (bitte ankreuzen)

monatlich

1/4jährlich

1/2jährlich

jährlich

von meinem Konto ab.

Bankleitzahl

Kontonummer

Datum, Unterschrift

Bitte den ausgefüllten Coupon senden an: OSTSEE-ZEITUNG, PSF 101050, 18001 Rostock oder als Fax: 0800-0381366

**OSTSEE ZEITUNG**  
Weil wir hier zu Hause sind



**LEXMARK**  
Farbtintenstrahl-Drucker Z 2320

Auflösung: 4.800 x 1.200 dpi. Geschwindigkeit bis zu 22 S./Min. in S/W und 16 S. in Farbe, druckt Fotos randlos in den Formaten bis 10 x 20 cm. Inkl. 1 Schwarz- und 1 Farbpatrone. Maße: ca. B42,9 x H12,1 x T21,3 cm.

Art.-Nr. 3341569



**MINOWA** Micro-Anlage MH 282

Ausgestattet mit CD-Player, Radio, Cassettendeck, Fernbedienung und USB-Anschluss. 2-Wege-Holzboxen mit ca. 40 Watt. Gerät: ca. B19,3 x H22,5 x T15 cm, je Box: ca. B16 x H22,5 x T14,6 cm.

Art.-Nr. 2778912



**PHILIPS** Kaffeeepadmaschine „Senseo New Generation“

Besonderes Kaffeebrühsystem bietet ein rundes Kaffeearoma. Höhenverstellbarer Kaffeeauslauf, 1 o. 2 Tassenzubereitung, großer Wassertank für 1,2 l, schnelles Aufheizen in nur 30 Sek. Farbe: schwarz. Lieferung erfolgt ohne Gläser.

Art.-Nr. 3096432

**TREKSTOR** MP3-Player „i.Beat move L“, 4GB

4 GB Speicher, 2“ Display mit 65.000 Farben. Spielt MP3, WMA, WAV, AVI, integriertes Stereo-FM-Radio. Leistungsstarker Li-Polymer-Akku (Laden über USB). Maße: ca. B4,6 x H1 x T7,8 cm. Gewicht: ca. 34 g.

Art.-Nr. 3509672



### Garantierte Vorteile für Abonnenten:

Zusätzlich kostenlos online lesen  
Lieferung bei jedem Wetter und frei Haus  
Nachrichten aus Stadt, Land und der ganzen Welt  
Zusätzliche Rabatte mit der kostenlosen Abo-Karte  
Größte Tageszeitung der Region



**SEVERIN** Edelstahl Mikrowelle mit Grill

9 verschiedene Leistungsstufen inklusive Auftaufstufe, Grillen. Mikrowelle/Grill kombinierbar. 30 Minuten Timer mit Signalton. Herausnehmbarer Drehteller. Maße: ca. B45,2 x H26,2 x T35 cm

Art.-Nr. 3692299

**Bestellen Sie jetzt:**

Telefon 01802-381 365 • Fax 0800-0381 366 • E-Mail kundenservice@ostsee-zeitung.de

Weitere 650 Prämien unter: [www.ostsee-zeitung.de](http://www.ostsee-zeitung.de)

# TicketService (018 02) 381 367

nur 6 Cent pro Gespräch aus dem deutschen Festnetz, Mobilfunk abweichend  
oder in Ihrem OZ-Service-Center

Grevesmühlen, August-Bebel-Straße 11 · Wismar, Mecklenburger Straße 28 · Bad Doberan, Mollistr. 8 · Rostock, R.-Wagner-Straße 1a  
Ribnitz-Damgarten, Lange Straße 43/45 · Grimmen, Bahnhofsstraße 11 · Stralsund, Apollonienmarkt 16 · Bergen, Breitsprecherstraße 8  
Greifswald, J.-S.-Bach-Straße 32 · Kurverwaltung Zinnowitz, Neue Strandstraße 30 sowie Media-Markt Rostock-Brinckmansdorf

## Auszug aus unserem aktuellen Ticketangebot:

<b>Zoo Jahreskarten*</b>		ab 16,00 €
2009		Zoo Rostock
<b>Zoo Tageskarten*</b>		11,00 €
2009		Zoo Rostock
<b>Jahreskarten Vogelpark Marlow*</b>		ab 10,00 €
2009		Marlow
<b>Königskarte*</b>		ab 12,00 €
2009		Müritzeum, Königsstuhl, Zoo HRO
<b>Theatervorstellungen</b>		ab 10,50 €
2009		Stralsund, Greifswald
<b>Bundesgartenschau*</b>		ab 16,00 €
23.04.-11.10.09		Schwerin
<b>Hundertwasser-Ausstellung*</b>		7,50 €
29.04.-31.10.09		Kulturkirche St. Jakobi Stralsund
<b>Festspiele MV</b>		ab 12,00 €
07.06.-13.09.2009		div. Orte in MV
<b>Klausdorfer Musiksommer*</b>		15,00 €
4./24.7./28.8.09, 20.00 Uhr		Vorpommernhus Klausdorf
<b>Das Piraten Open Air</b>		ab 17,00 €
19.06.-06.09.09		Grevesmühlen
<b>That's Broadway</b>		ab 24,00 €
19.06.-02.08.09		Neptunwerft Rostock
<b>Hexer-Magic-Show</b>		ab 28,85 €
11./23.07./15.08./19.09./17.10.09		Ursprung Rostock
<b>Emil u. die Detektive</b>		ab 10,00 €
21.06.-06.09.09		Neptunwerft Rostock
<b>Der Widerspenstigen Zähmung</b>		ab 19,70 €
26.06.-08.08.09, 20.00 Uhr		Museumshafen Greifswald
<b>Schlossfestspiele Schwerin</b>		ab 44,95 €
Juli/August 09, 21.00 Uhr		Schwerin
<b>Das Land des Lächelns</b>		ab 20,80 €
03.07.-14.08.09		Seebühne Stralsund
<b>Warnemünder Sommer*</b>		ab 6,50 €
16.07.-29.08.09		Kurhausgarten Warnemünde
<b>U2</b>		ab 88,43 €
18.07.09, 19.00 Uhr		Olympiastadion Berlin
<b>Usedom Rock m. S. Heinzmann, Die Prinzen</b>		18,00 €
21.07.09, 19.00 Uhr		Grenzparkplatz Ahlbeck

<b>Fips Asmussen</b>		18,00 €
23.07.09, 20.00 Uhr		Kurhaus Warnemünde
<b>Choco Club</b>		6,50 €
25.07.09, 22.00 Uhr		M3 Prora
<b>Rudy Giovannini*</b>		ab 24,20 €
25.07.09, 20.00 Uhr		Kurhaus Warnemünde
<b>Britney Spears</b>		ab 59,00 €
26.07.09, 20.00 Uhr		o2-World Berlin
<b>1. Rostocker Musical Festspiele</b>		ab 24,00 €
31.07.-13.09.2009		IGA-Park Rostock
<b>Björn Casapietra*</b>		30,00 €
01.08./16.09.09, 19.30 Uhr		Wismar, Heringsdorf
<b>Brauerei-Sommerparty*</b>		6,00 €
01.08.09, 22.00 Uhr		Alte Brauerei Stralsund
<b>Rock classics of the 70th</b>		28,85 €
06.08.09, 20.00 Uhr		Rugardbühne Bergen
<b>Lange Nacht des offenen Denkmals*</b>		8,00 €
08.08.09, 19.30 Uhr		Stralsunder Innenstadt
<b>Giora Feidmann + Matthias Eisenberg</b>		32,00 €
09.08.09, 20.00 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Leipziger Pfeffermühle-30 % Rabattzzzz*</b>		22,00 €
09.08.09, 20.00 Uhr		Kerzenscheune Rövershagen
<b>Klassik Highlights</b>		ab 18,35 €
12.08.09, 20.00 Uhr		Hotel Kaiserhof Heringsdorf
<b>Jose Carreras</b>		ab 99,25 €
18.08.09, 20.00 Uhr		Schlossfestspiele Schwerin
<b>The Glory Gospel Singers</b>		16,00 €
18.08.09, 20.00 Uhr		St. Jakobi Stralsund
<b>14. Klassik Open Air*</b>		25,00 €
22.08.09, 20.00 Uhr		Schlosspark Prebberede
<b>Die Zauberflöte</b>		ab 36,45 €
28.08.09, 20.00 Uhr		IGA-Park Rostock
<b>DarßClassicNights - Philh. Leipzig*</b>		27,50 €
28.08.09, 19.00 Uhr		Hafen-Prerow
<b>DarßClassicNights - Die Prinzen*</b>		27,50 €
29.08.09, 19.00 Uhr		Hafen-Prerow
<b>Frank Lüdecke - Verwilderung*</b>		18,70 €
29.08.09, 20.00 Uhr		Kerzenscheune Rövershagen

<b>Pyro Games</b>		ab 12,35 €
29.08.09, 18.00 Uhr		IGA-Park Rostock
<b>Original Oberkriener*</b>		ab 23,00 €
30.08.09, 14.30 Uhr		MZH Dorf Mecklenburg
<b>In Extremo - Spezial Guest</b>		33,85 €
04.09.09, 20.00 Uhr		IGA-Park Rostock
<b>Nabucco</b>		ab 39,00 €
04.09.09, 20.00 Uhr		Schlemmin, Teschow
<b>Die große Ü30-Party</b>		13,00 €
05.09.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Ludger K. - RTL ist schuld!*</b>		15,40 €
12.09.09, 20.00 Uhr		Kerzenscheune Rövershagen
<b>Gustav Peter Wöhler*</b>		26,40 €
18./19.09.09, 20.00 Uhr		Stralsund/Rostock
<b>Marlene Jaschke</b>		ab 26,40 €
20.09.09, 19.30 Uhr		Theater Wismar
<b>38. Musikantendeel*</b>		12,50 €
22.09.09, 16.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Culcha Candela</b>		24,95 €
23.09.09, 20.00 Uhr		Scandlines Arena Rostock
<b>Konstantin Wecker*</b>		33,00 €
24.09.09, 19.30 Uhr		St. Jacobi Stralsund
<b>Die Jungen Tenöre*</b>		30,00 €
25.09.09, 19.30 Uhr		St. Jakobi Stralsund
<b>Uzume Taiko - Japanese Drum Spirit</b>		ab 32,00 €
25.09.09, 20.00 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Ostrock Klassik</b>		ab 41,35 €
25.09.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Ingo Insterburg*</b>		23,10 €
25./26.09.09, 20.00 Uhr		Kerzenscheune Rövershagen
<b>Menschen an der Leine</b>		ab 28,00 €
02.10.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Rockhaus*</b>		16,50 €
02.10.09, 21.00 Uhr		Moya Rostock
<b>Rainald Grebe</b>		26,40 €
03.10.09, 20.00 Uhr		MOYA Rostock
<b>Ingo Oschmann*</b>		16,50 €
04.10.09, 20.00 Uhr		Moya Rostock

<b>Münchner Freiheit</b>		ab 28,70 €
06.10.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Caveman</b>		22,75 €
08.-18.10.09		Nikolaikirche Rostock
<b>Kultparty mit Roland Kaiser</b>		24,20 €
10.10.09, 20.00 Uhr		MOYA Rostock
<b>Jürgen von der Lippe</b>		ab 26,00 €
13./14.10.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Pippi Langstrumpf feiert Geburtstag</b>		ab 17,95 €
15.10.09, 17.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Münchner Lach- u. Schiessgesellschaft - Last Minute*</b>		20,90 €
16.10.09, 20.00 Uhr		Kerzenscheune Rövershagen
<b>Herman van Veen</b>		ab 39,95 €
22.-24.10.09, 20.00 Uhr		Neubrandenburg, Schwerin, Rostock
<b>Vicky Leandros</b>		ab 40,00 €
30.10.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>A-HA</b>		ab 50,35 €
28.10.09, 20.00 Uhr		o2-World Berlin
<b>Jan Delay &amp; Disko Nr. 1</b>		ab 32,30 €
31.10.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Immer wieder Sonntags m. S. Hertel</b>		ab 31,35 €
01.11.09, 18.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Joja Wendt</b>		ab 35,75 €
04.11.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Oliver Pocher</b>		27,72 €
07.11.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Konny Reimann erzählt</b>		20,35 €
09.11.2009, 20.00 Uhr		Moya Rostock
<b>Ute Freudenberg</b>		ab 15,00 €
12.11.09, 19.30 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Musik liegt in der Luft</b>		ab 34,00 €
13.11.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock, Saal 2
<b>The Irish Folk Festival</b>		ab 15,00 €
14.11.09, 20.00 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Eure Mütter*</b>		18,70 €
28.11.09, 20.00 Uhr		Moya Rostock
<b>Holiday on Ice</b>		ab 19,50 €
26.-29.11.09		Stadthalle Rostock

<b>The Very Best of Black Gospel</b>		ab 35,00 €
28.11.09, 20.00 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Silbermond</b>		ab 28,00 €
01.12.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Ausbilder Schmidt</b>	- versch. vom 17.05.09 -	ab 23,50 €
01.12.09, 20.00 Uhr		Alte Brauerei Stralsund
<b>Dieter Nuhr</b>		ab 25,25 €
11.12.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Unser Sandmännchen</b>		ab 16,50 €
12.12.09, 15.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Zauberhafte Weihnacht</b>		ab 34,00 €
12.12.09, 16.00 Uhr		Nikolaikirche Rostock
<b>Der Nussknacker</b>		ab 39,00 €
13.12.09, 18.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>ADORO</b>		ab 37,20 €
14.12.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Weihnachten mit Michael Hirte</b>		ab 28,85 €
17.12.09, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Wladimir Kaminer</b>		16,15 €
18.12.2009, 20.00 Uhr		Audi Max Rostock
<b>Fröhliche Weihnachten mit Frank</b>		ab 28,00 €
20.12.09, 16.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Abbafever</b>		29,85 €
28.12.2009, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>André Rieu</b>		ab 57,64 €
11.01.10, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Jazz for fun m. M. Krug</b>		ab 41,00 €
17.01.10, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Kastelruther Spatzen</b>		37,50 €
19.01.10, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Magic of the Dance</b>		35,60 €
21.01.10, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>The Original USA Gospel Singers</b>		ab 37,00 €
05.02.10, 20.00 Uhr		Nikolaikirche
<b>Dr. Eckart von Hirschhausen</b>		ab 28,40 €
09.02.10, 20.00 Uhr		Stadthalle Rostock
<b>Das Frühlingsfest der Volksmusik</b>		ab 35,75 €
15.02.10, 19.30 Uhr		Stadthalle Rostock



Holiday on Ice  
Stadthalle Rostock



Herman van Veen  
Stadthalle Rostock



Der Widerspenstigen  
Zähmung  
Museumshafen  
Greifswald



Silbermond  
Stadthalle Rostock



A-HA  
o2-World Berlin

\* Vorverkauf nur bis 3 Tage vor dem Veranstaltungstag, für den FC Hansa Rostock nach aktuellem Spielplan. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Für die Veranstaltung ist die OSTSEE-ZEITUNG nur Vermittler. Für verlorene Eintrittskarten erstattet der jeweilige Veranstalter keinen Ersatz.

EC-Kartenzahlung in allen OZ-Service-Centern möglich.

= Hier können Sie mit Ihrer OZ-Abo-Karte sparen

**OSTSEE ZEITUNG**  
Weil wir hier zu Hause sind

**Nutzen Sie auch unseren deutschlandweiten Kartenvorverkauf!**

# BEISTAND in schweren Stunden

**Bestattungsunternehmen** *Bobsin & Nissen*  
 Rosa-Luxemburg-Str. 9  
 Tag - Nacht - sonn- u. feiertags  
 Warnowallee 30 Tel. 7 68 29 23  
**Tel. 45 27 66**  
 www.bobsin-nissen.de

**Beerdigungsinstitut**  
**Fa. Bodenhagen** ☎ 2 00 14 14  
 18057 Rostock · Strempelstraße 8 ☎ 2 00 14 40

**DISKRET** *Bestattung*  
 Tag und Nacht Petridamm 3b 68 30 55  
 Dethardingstr. 11 2 00 77 50  
 Osloer Str. 23/24 7 68 04 53  
 Mitglied im Landesverband des Bestattungsgewerbes e. V. www.bestattung-diskret.de

**SCHULZ & SOHN** ☎ immer erreichbar  
 Erd-, Feuer-, Wald- und Seebestattungen **377 09 31**  
 Neubramowstraße 3 / Hinrichsdorfer Str. 7 c / bei Ihnen Zuhause

**Bestattung Vonthien** ☎ 4 99 71 61  
 18057 Rostock, Feldstraße 6 Bereitschaft: 4 92 36 02



**Bestattungshaus** Reutershagen, Tschalkowskistr. 1, Ecke Hamburger Str.  
*Holger Wilken* Kröpeliner-Tor-Vorstadt, Wismarsche Str. 47  
 Im TEZ Toitenwinkel, S.-Allende-Str. 46  
**Tag & Nacht Tel. 80 99 472**  
 www.bestattungen-wilken.de

**Bestattungshaus Warnemünde**  
 Heinrich-Heine-Straße 15  
**Ihre Ansprechpartnerin: Frau Neumann**  
**Tag + Nacht ☎ 03 81/5 26 95**

**BESTATTUNGEN Klaus Haker**  
 18057 Rostock Dethardingstr. 98 ☎ 03 81/2 00 61 19  
 18195 Tessin Lindenstr. 6 ☎ 03 82 05/1 32 83  
 18106 Rostock B.-Brecht-Str. 18 ☎ 03 81/7 68 57 05  
 18184 Broderstorf Poststr. 11 ☎ 03 82 04/1 52 74  
 www.bestattungen-klaushaker.de

## Hier wird Ihnen geholfen

### Branchen-Navigator

**Küchen**  
**Das Kücheneck Nico Kuphal**  
 Warnowallee 6, 18107 Rostock  
 Tel. 03 81/7 61 12 49

**Heizung/Sanitär**  
**Rainer Wachtel**  
**Heizung-Sanitär GmbH**  
 NEUBAU, REPARATUR UND WARTUNG  
 Gutenbergstr. 25, 18146 Rostock, Tel. 68 16 43

**Stephan & Scheffler GmbH**  
 Sanitär- und Heizungstechnik  
 Tel. 03 81/8 00 51 94

**Glaser**  
**Glaserei A. Dettmann**  
 St.-Jantzen-Ring 31a, Schmarl  
 Tel. 03 81/1 20 96 85  
 Notdienst 24 h, Handy 01 51/16 51 50 70

**SPECHT**  
 Glas- und Metallbau  
 Sämtliche Glaserarbeiten ☎ 80 18 50  
 Glas-Notdienst ☎ 01 71/2 30 91 84

**Hausmeisterservice**  
**Haushaltsauflösung KRUPKE**  
 - Fischerweg 103 (Fred-Wehrenberg-Saal)  
 - Petridamm 3c  
**03 81/8 11 26 76**  
**An- & Verkauf**

**Parkettservice**  
**Parkettservice E. Koch & Söhne**  
 Fachfirma für Parkett  
 H.-Tessenow-Str. 35, 18146 HRO,  
 Tel./Fax 03 81-69 73 95, Funktel. 01 63-385 53 71

**Berufsbildung**  
**BRUHN-Berufsbekleidung**  
 ROSTOCK  
 Tel. 03 81/8 00 89 01

**Schimmelbekämpfung**  
**Hansehus Bauservice GmbH**  
 Schweriner Str. 9, 18069 Rostock  
 Gutachten, Schimmelanierung,  
 Fliesen- u. Natursteinarbeiten  
 Tel. 03 81/2 00 18 52, Funk 01 71/9 03 55 04

**Auto**  
**meyer**  
 Französische Automobile  
 Rostock-Elmenhorst  
 tägl. 24h-Hotline  
**0381 778340**  
 www.franzosen-meyer.de

**Balkonverglasung**  
**SPECHT**  
 Glas- und Metallbau  
 Hawermannweg 18 · Rostock  
 ☎ 80 18 50 · www.specht-gmbh.de

**Umzugsservice**  
**WKUMZÜGE**  
**Tel. 03 81/8 11 25 15**

**Rohrreinigung**  
**ABFLUSS-NOTDIENST**  
 www.rohrblitz24-mv.de  
 24h HOTLINE: **0381. 127 60 60**

### Auf dem Holzweg

In künstlichen Forsten gibt es nur wenige Tier- und Pflanzenarten. Der NABU will lebendige Wälder. Sie sind artenreich und nutzen auch dem Menschen.



Fordern Sie für DM 5,- in Briefmarken unsere Infobroschüre "Lebendiger Wald" an.  
 NABU, Postfach 30 10 54, 53190 Bonn



**Deutscher Sportbund:** *Hoch hinaus...*



### Sportabzeichen – im Verein am schönsten.

Leben mit Sport – im Verein am schönsten: Das Sportabzeichen kann man nicht von heute auf morgen machen. Aber wer es hat, der ist was! Einfach mal im nächsten Sportverein nachfragen. Zum Kennenlernen Informationen zum „Sportabzeichen im Verein“ anfordern. Gegen DM 2,- in Briefmarken beim Deutschen Sportbund, Postfach 1453, 63146 Heusenstamm.

**Deutscher Sportbund**



## Strom und Erdgas aus einer Hand

E.ON edis Vertrieb GmbH, Kundencentrum Rostock  
 Lange Straße 34, 18055 Rostock, T 03 81-3 82-23 45  
 Öffnungszeiten: Mo - Fr, 9 - 18 Uhr  
 www.eon-edis-vertrieb.com

